

## شذرات

### حول السفور والحجاب

بحث المشرق (٢٦٦ [١٩٢٨]: ٣٦٦-٣٦٧) طويلاً في كتاب «السفور والحجاب» وابان فضل الآتة نظيره وانخل والدها سعيد بك زين الدين في الموضوع . وكانت صحانة البلاد العربية قد رجحت اجمالاً بذاك الكتاب النفيس . بيد ان هذا الرواج استقل على الوالد والفتاة تقمات المعاكسين ومنهم فريت من الشيوخ امتاز بينهم الشيخ مصطفي التلايني . فرأى المؤلفان ان يردا على هذه الحملات في كتاب جديد سناه «الفتاة والشيوخ»<sup>(١)</sup> . وما نحن نورد بعض مقاطع تظهر ما لاكثر هذه المناظرات من قلة الاحمية :

كانت الآتة نظيره قد ذكرت في كتابها الاول ساواة المرأة والرجل في التكاليف الشرعية الا في ما خص الجهاد . فرد عليها الشيخ الغلايني بهذا القول : « اما زعمك ان الرجل لا ينمته الله الا بالجهاد فقط ، وما عداه من التكاليف فقد ساءى الرجل والمرأة فيه ، فهذه مثالته واضحة . فكسا نحن الرجل بالجهاد فقد خصه بالثبوة ، والمتلفة ، والريادة على واحدة ، وجعل الطلاق بيده الخ » ( ص ٤٤ من القسم الاخير ) هذا عجيب من الشيخ ! ولكن الاعجب ان حضرته يذهب مذهب

الدروينية واي دروينية ! قال :

« ان الرجل والمرأة في اصل النطرة سوا . وقد كانا في اقدم الازمان شيئاً واحداً كما يقول المهرة الباحثون من علماء (٣) . وقد قضت حكمة الخالق ان يندرج هذا المخلوق في سنن الترقى والتطور حتى تغير الذكر والانثى . ثم ما زال يترقى حتى امتدانت فيه الانسانية بهن الاستبانة . فاخذ الذكر والانثى يسلان متساويين في كثير من الاعمال حتى ارضاع الارلاد . ثم شابت حكمة الله سبحانه ان يبر كل نوع منفرداً في طريق غير طريق الآخر (ص ١٤٥) ثم ان للشيخ حظاً من التهكم ايضاً ، اذ يصور الحجاب نعمة مباركة للنساء المعرومات من الجهال ، فيقول :

« مكينات انثى يا من لم يتم الله عليك نعمة الجهال ، انثى صفر على الشمال عند

(١) الفتاة والشيوخ : نظرات ومناظرات في السفور والحجاب ، بقلم الآتة نظيره زين الدين . وقف على طبعه والدها - سيد بك زين الدين - ٤٣٠ صفحة كبيرة ، المطبعة الامبركية ، بيروت - ١٩٢٩ . (٢) بيني الشيخ علاء الطيبين لا علاء الاسلام

الرجال . فاشكرن الله على حَظَر النظر ، ووجوب النضر من البحر . فان ذلك منه سبحانه  
 عناية بكن تولا تنتمز على الآنة نظيره زين الدين لامالما شأنكن ، فانما مشكن» (ص ١٤٩)  
 وله كثير على هذا الطراز من البراهين التي اذا طالها قرأونا رأوا ، كما  
 رأينا ، ان الآنة ووالدها اضاعا وقتها الشين في تخصيص مجلد ضغم بالرد على  
 مثل هذه الاعتراضات الصبانية | | |

## رد على انقار

اتانا من حضرة الدكتور فيليب حتى في برنون (امبركة) الكتاب الآي تورده بجرهه :  
 «رداً على انتقاد كتاب Au Arab-Syrian Gentleman and Warrior  
 in th Period of the Crusades : Memoirs of Usamah ibn-Munqidh»  
 المنشور بامضاء «ف.ت.» في عدد مجلتكم الصادر بتاريخ ٢ سنة ٢٩ والمبني  
 على مراجعة صورة الصفحتين العربيتين المنشورة في الكتاب اسحوا لي ان أجيـب :  
 ١ الكلاة الواردة في آخر السطر الاول من الصفحة ٨٣٧ والتي « لم  
 يوفق [المعرب] في حل لغزها ... ولعلها فجأة » هي فجاءة . اما كلمة  
 « فجاءتي » التالية لها في صدر السطر الثاني فهي مُهَمَّلة في الاصل ، لان ناسخ  
 المخطوط بعد ان اثبتنا ادرك انه كَرَّر اللفظة بعينها فطبها بخطين صغيرين  
 أقيين لا يجتان على من أمن النظر .

٢ كذلك كلمتا « على ظهره » ( سطر ٤ ) التي اغفلها للمعرب - على  
 قول المنتقد - فان النسخ نفسه هو الذي اغفلها وشطبها بخط أقمي طويل  
 ظاهر . والسبب واضح . فالنسخ بعد ان كتب « على ظهره » ( اي ظهر  
 الحصان ) واردها بقوله « في سرجه » أدرك ان المعنى تكرر ، وقضى بوجوب  
 الاستئنا عن التعبير الاول . وفي الصفحة نفسها كلمتان أخريان مشطرتان بقلم  
 ناسخ المخطوط وهي الرابعة من السطر الثاني والسابعة من العاشر . فلتقابل .  
 ٣ اما لفظه « توسطهم » في آخر السطر ٤ فتحن لم تردهما - كما حسب  
 المنتقد - وهو معذور فيما حسب لان اللفظة لا أثر لها في الصورة المتولة في  
 الكتاب بل هي واردة واضحة في الاصل مضافة الى آخر السطر بقلم ناسخ  
 المخطوط نفسه . وما كنت لأحفل بهذه المنات [ التي ] « لا تكاد تستحق  
 الذكر » لولا ان حضرة المنتقد بنى عليها حكمه بوجوب توقيع غيرها .

## فوائد الملاريا

اتانا من حضرة الدكتور ابن الجليل الشذرة التالية تليقاً على ما كتبناه في شأن الملاريا وناقها :

قرأتُ في عدد المشرق الاخير ، صفحة ٦٧ ، ققرة في « فوائد الملاريا » فرغبتُ في زيادتها ايضاحاً ، وفي تعريف ما هو الداء المعالج بالبرداء .  
 إن من نتائج مرض الزهري ، ابن الزنى البكر ، علة تقتك بالعقل واعصاب الجلم . وهي في عصرنا ، عصر العزوبة المستطيلة وانتشار البغاء ، من شر الآفات . والى امس كانت مجبولة تماماً في بلادنا اي الى ايام المهجرة وتقص الزواج او بعده وفشو البغاء ، فصارت الآن المسبب للجنون في ربيع المسجون عليهم في المآوي كالعصفورية . والداء معروف باسم « الشلل العام » (*Paralytic générale*) وتعيينه بالتمت « عام » ضروري لان هذا النوع خاص بالزهري بحد الفالج ، او الشلل بدون قيد . وهو يختلف كثيراً جداً عما نسميه « الفالج » بدون زيادة (ولفظه فالج في العبرية والعربية تعيد شطر الشيء لا ما هو عام شامل) ، لانه يبدأ عادةً بالهذيان المشهور باسم « هذيان العظمة » اي الكبرياء ، او غير ضروب من الجنون كأولئك « المضطهدين » الذين لا يلبثون ان يصيروا مضطهدين متممين خطرهم . وكم من حوادث القتل واضمحلال الثروات نتجت عن هذه الماهة !

ثم ان الداء يؤثر في النطق واللفظ والبصر ، وينتهي بالشلل اي بذهاب القوى عامة وبالاحرى خلل انتظامها حتى المشي . واما الفالج الذي يُصيب الشيوخ فيغلب ، ان لم يكن قتالاً في الحال ، ان يشل نصراً الجلم فقط دون الشطر الثاني . وظل الداء بدون علاج بته ، ولم يُند فيه دواء حتى المشهور في معالجة الزهري الى ان باسروا المعالجة باخذ دم مصاب بنوع من البرداء غير الحبيشة ، يُجمعن اُبتلى بهذا الدم فتظهر الحمى . ومتى فعات فعلها أعطي الكينين الشافي العجيب من الملاريا .

والاختبار اظهر فائدة هذه المعالجة في بعض المصابين فقط . على ان مستبهم لم يزل مُهدداً بالاختطار . فيا ليتهم بكل حال لم يزنوا ولم يُداووا !